

DYREKTYWY

DYREKTYWA WYKONAWCZA KOMISJI (UE) 2021/746

z dnia 6 maja 2021 r.

zmieniająca dyrektywy 2003/90/WE i 2003/91/WE w odniesieniu do protokołów badań niektórych odmian gatunków roślin rolniczych i roślin warzywnych oraz zmieniająca dyrektywę 2003/90/WE w odniesieniu do niektórych nazw botanicznych roślin

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając dyrektywę Rady 2002/53/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie Wspólnego katalogu odmian gatunków roślin rolniczych ⁽¹⁾, w szczególności jej art. 7 ust. 2 lit. a) i b),

uwzględniając dyrektywę Rady 2002/55/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym warzyw ⁽²⁾, w szczególności jej art. 7 ust. 2 lit. a) i b),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Dyrektywy Komisji 2003/90/WE ⁽³⁾ i 2003/91/WE ⁽⁴⁾ mają na celu zapewnienie, aby odmiany gatunków roślin rolniczych i roślin warzywnych, które państwa członkowskie włączają do swoich krajowych katalogów, były zgodne z protokołami ustanowionymi przez Wspólnotowy Urząd Ochrony Odmian Roślin (CPVO). W szczególności dyrektywy te mają na celu zapewnienie zgodności z przepisami dotyczącymi cech minimalnych objętych badaniem oraz minimalnych warunków badania niektórych odmian gatunków roślin rolniczych i roślin warzywnych. W odniesieniu do gatunków nieobjętych protokołami CPVO dyrektywy te mają na celu zapewnienie zgodności z wytycznymi Międzynarodowego Związku Ochrony Nowych Odmian Roślin (UPOV).
- (2) CPVO i UPOV opracowały dalsze protokoły i wytyczne oraz zaktualizowały istniejące protokoły i wytyczne, w szczególności w odniesieniu do: grochu siewnego, rzepaku, bawełny, owsa, tymotki, gorczyca sarepskiej, brokuła, papryki, melona, karczocha zwyczajnego, pomidora, grochu, szpinaku i podkładek pomidora. Aby odzwierciedlić te zmiany, należy odpowiednio dostosować dyrektywy 2003/90/WE i 2003/91/WE.
- (3) Dyrektywą wykonawczą Komisji (UE) 2021/415 ⁽⁵⁾ zmieniono dyrektywy Rady 66/401/EWG ⁽⁶⁾ i 66/402/EWG ⁽⁷⁾ w odniesieniu do niektórych nazw botanicznych kostrzewy szczeciniastej, pszenicy, pszenicy durum, pszenicy orkisz, sorgo i sorgo sudańskiego, aby odzwierciedlić rozwój wiedzy naukowej. Aby odzwierciedlić te zmiany, należy odpowiednio dostosować dyrektywę 2003/90/WE.
- (4) Należy zatem odpowiednio zmienić dyrektywy 2003/90/WE i 2003/91/WE.

⁽¹⁾ Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 1.

⁽²⁾ Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 33.

⁽³⁾ Dyrektywa Komisji 2003/90/WE z dnia 6 października 2003 r. określająca środki wykonawcze do celów art. 7 dyrektywy Rady 2002/53/WE w odniesieniu do cech minimalnych objętych badaniem oraz minimalnych warunków badania niektórych odmian gatunków roślin uprawnych (Dz.U. L 254 z 8.10.2003, s. 7).

⁽⁴⁾ Dyrektywa Komisji 2003/91/WE z dnia 6 października 2003 r. określająca środki wykonawcze do celów art. 7 dyrektywy Rady 2002/55/WE w odniesieniu do cech minimalnych objętych badaniem oraz minimalnych warunków do badania niektórych odmian gatunków warzyw (Dz.U. L 254 z 8.10.2003, s. 11).

⁽⁵⁾ Dyrektywa wykonawcza Komisji (UE) 2021/415 z dnia 8 marca 2021 r. zmieniająca dyrektywy Rady 66/401/EWG i 66/402/EWG w celu dostosowania grup i nazw taksonomicznych niektórych gatunków materiału siewnego i chwastów do rozwoju wiedzy naukowej i technicznej (Dz.U. L 81 z 9.3.2021, s. 65).

⁽⁶⁾ Dyrektywa Rady 66/401/EWG z dnia 14 czerwca 1966 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin pastewnych (Dz.U. 125 z 11.7.1966, s. 2298).

⁽⁷⁾ Dyrektywa Rady 66/402/EWG z dnia 14 czerwca 1966 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin zbożowych (Dz.U. 125 z 11.7.1966, s. 2309).

- (5) W przypadku niektórych odmian, które nie zostały dopuszczone do włączenia do Wspólnego Katalogu odmian gatunków roślin rolniczych lub roślin warzywnych, urzędowe badania rozpoczęły się przed dniem 1 stycznia 2022 r. zgodnie z zasadami protokołów CPVO lub wytycznych UPOV wymienionych w odpowiednim załączniku do dyrektywy 2003/90/WE lub dyrektywy 2003/91/WE w brzmieniu obowiązującym przed ich zmianą na mocy niniejszej dyrektywy. Aby nie zakłócać wspomnianych badań, państwa członkowskie powinny stosować w odniesieniu do nich przepisy krajowe transponujące dyrektywy 2003/90/WE i 2003/91/WE w brzmieniu obowiązującym przed ich zmianą na mocy niniejszej dyrektywy.
- (6) Środki przewidziane w niniejszej dyrektywie są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Roślin, Zwierząt, Żywności i Pasz,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DYREKTYWĘ:

Artykuł 1

Zmiany w dyrektywie 2003/90/WE

Załączniki I i II do dyrektywy 2003/90/WE zastępuje się tekstem znajdującym się w części A załącznika do niniejszej dyrektywy.

Artykuł 2

Zmiany w dyrektywie 2003/91/WE

Załączniki do dyrektywy 2003/91/WE zastępuje się tekstem znajdującym się w części B załącznika do niniejszej dyrektywy.

Artykuł 3

Transpozycja

1. Państwa członkowskie przyjmują i publikują, najpóźniej do dnia 31 grudnia 2021 r., przepisy ustawowe, wykonawcze i administracyjne niezbędne do wykonania niniejszej dyrektywy. Niezwłocznie przekazują Komisji tekst tych przepisów. Państwa członkowskie stosują te przepisy od dnia 1 stycznia 2022 r.

Przepisy przyjęte przez państwa członkowskie zawierają odniesienie do niniejszej dyrektywy lub odniesienie takie towarzyszy ich urzędowej publikacji. Metody dokonywania takiego odniesienia określane są przez państwa członkowskie.

2. Państwa członkowskie przekazują Komisji tekst podstawowych przepisów prawa krajowego, przyjętych w dziedzinie objętej niniejszą dyrektywą.

Artykuł 4

Środki przejściowe

W przypadku badań odmian rozpoczętych przed dniem 1 stycznia 2022 r. państwa członkowskie stosują przepisy krajowe transponujące dyrektywy 2003/90/WE i 2003/91/WE w brzmieniu obowiązującym przed ich zmianą na mocy niniejszej dyrektywy.

Artykuł 5

Wejście w życie

Niniejsza dyrektywa wchodzi w życie dwudziestego dnia po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

*Artykuł 6***Adresaci**

Niniejsza dyrektywa skierowana jest do państw członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 6 maja 2021 r.

W imieniu Komisji
Ursula VON DER LEYEN
Przewodnicząca

ZAŁĄCZNIK

Część A – Zmiany w załącznikach I i II do dyrektywy 2003/90/WE

„ZAŁĄCZNIK I

Wykaz gatunków określonych w art. 1 ust. 2 lit. a), które muszą być zgodne z protokołami technicznymi CPVO *

Nazwa systematyczna	Nazwa zwyczajowa	Protokół CPVO
<i>Festuca arundinacea</i> Schreb.	Kostrzewa trzcinowa	TP 39/1 z 1.10.2015
<i>Festuca filiformis</i> Pourr.	Kostrzewa nitkowata	TP 67/1 z 23.6.2011
<i>Festuca ovina</i> L.	Kostrzewa owcza	TP 67/1 z 23.6.2011
<i>Festuca pratensis</i> Huds.	Kostrzewa łąkowa	TP 39/1 z 1.10.2015
<i>Festuca rubra</i> L.	Kostrzewa czerwona	TP 67/1 z 23.6.2011
<i>Festuca trachyphylla</i> (Hack.) Hack.	Kostrzewa murawowa	TP 67/1 z 23.6.2011
<i>Lolium multiflorum</i> Lam.	Życica wielokwiatowa	TP 4/2 z 19.3.2019
<i>Lolium perenne</i> L.	Życica trwała	TP 4/2 z 19.3.2019
<i>Lolium x hybridum</i> Hausskn.	Życica mieszańcowa	TP 4/2 z 19.3.2019
<i>Pisum sativum</i> L. (partim)	Groch siewny	TP 7/2 rev. 3 z 6.3.2020
<i>Poa pratensis</i> L.	Wiechlina łąkowa	TP 33/1 z 15.3.2017
<i>Vicia faba</i> L.	Bobik	TP 8/1 z 19.3.2019
<i>Vicia sativa</i> L.	Wyka siewna	TP 32/1 z 19.4.2016
<i>Brassica napus</i> L. var. <i>napobrassica</i> (L.) Rchb.	Brukiew	TP 89/1 z 11.3.2015
<i>Raphanus sativus</i> L. var. <i>oleiformis</i> Pers.	Rzodkiew oleista	TP 178/1 z 15.3.2017
<i>Brassica napus</i> L. (partim)	Rzepak	TP 36/3 z 21.4.2020
<i>Cannabis sativa</i> L.	Konopie	TP 276/1 częściowa rev. z 21.3.2018
<i>Glycine max</i> (L.) Merr.	Soja	TP 80/1 z 15.3.2017
<i>Gossypium</i> spp.	Bawełna	TP 88/2 z 11.12.2020
<i>Helianthus annuus</i> L.	Słonecznik	TP 81/1 z 31.10.2002
<i>Linum usitatissimum</i> L.	Len/siemię lniane	TP 57/2 z 19.3.2014
<i>Sinapis alba</i> L.	Gorzycza biała	TP 179/1 z 15.3.2017
<i>Avena nuda</i> L.	Owies nagi, owies nagoziarnisty	TP 20/3 z 6.3.2020
<i>Avena sativa</i> L. (w tym <i>A. byzantina</i> K. Koch)	Owies zwyczajny i owies bizantyjski	TP 20/3 z 6.3.2020
<i>Hordeum vulgare</i> L.	Jęczmień	TP 19/5 z 19.3.2019

<i>Oryza sativa</i> L.	Ryż	TP 16/3 z 1.10.2015
<i>Secale cereale</i> L.	Żyto	TP 58/1 z 31.10.2002
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>bicolor</i>	Sorgo	TP 122/1 z 19.3.2019
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>drummondii</i> (Steud.) de Wet ex Davidse	Sorgo sudańskie/Trawa sudańska	TP 122/1 z 19.3.2019
<i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>bicolor</i> x <i>Sorghum bicolor</i> (L.) Moench subsp. <i>drummondii</i> (Steud.) de Wet ex Davidse	Mieszzańce będące wynikiem krzyżowania <i>Sorghum bicolor</i> subsp. <i>bicolor</i> i <i>Sorghum bicolor</i> subsp. <i>drummondii</i>	TP 122/1 z 19.3.2019
<i>xTriticosecale</i> Wittm. ex A. Camus	Mieszzańce powstałe ze skrzyżowania gatunków rodzaju <i>Triticum</i> i gatunków rodzaju <i>Secale</i>	TP 121/2 rev. 1 z 16.2.2011
<i>Triticum aestivum</i> L. subsp. <i>aestivum</i>	Pszenica	TP 3/5 z 19.3.2019
<i>Triticum turgidum</i> L. subsp. <i>durum</i> (Desf.) van Slageren	Pszenica durum	TP 120/3 z 19.3.2014
<i>Zea mays</i> L. (partim)	Kukurydza	TP 2/3 z 11.3.2010
<i>Solanum tuberosum</i> L.	Ziemniak	TP 23/3 z 15.3.2017

* Tekst tych protokołów można znaleźć na stronie internetowej CPVO (www.cpvo.europa.eu).

ZAŁĄCZNIK II

Wykaz gatunków określonych w art. 1 ust. 2 lit. b), które muszą być zgodne z wytycznymi w sprawie badań UPOV *

Nazwa systematyczna	Nazwa zwyczajowa	Wytyczne UPOV
<i>Beta vulgaris</i> L.	Burak pastewny	TG/150/3 z 4.11.1994
<i>Agrostis canina</i> L.	Mietlica psia	TG/30/6 z 12.10.1990
<i>Agrostis gigantea</i> Roth	Mietlica biaława	TG/30/6 z 12.10.1990
<i>Agrostis stolonifera</i> L.	Mietlica rozłogowa	TG/30/6 z 12.10.1990
<i>Agrostis capillaris</i> L.	Mietlica pospolita	TG/30/6 z 12.10.1990
<i>Bromus catharticus</i> Vahl	Stokłosa uniolowata	TG/180/3 z 4.4.2001
<i>Bromus sitchensis</i> Trin.	Stokłosa alaskańska	TG/180/3 z 4.4.2001
<i>Dactylis glomerata</i> L.	Kupkówka pospolita	TG/31/8 z 17.4.2002
<i>xFestulolium</i> Asch. et Graebn.	Mieszzańce powstałe ze skrzyżowania gatunku rodzaju <i>Festuca</i> z gatunkiem rodzaju <i>Lolium</i>	TG/243/1 z 9.4.2008
<i>Phleum nodosum</i> L.	Tymotka kolankowata	TG/34/7 z 17.12.2020
<i>Phleum pratense</i> L.	Tymotka	TG/34/7 z 17.12.2020
<i>Lotus corniculatus</i> L.	Komonica zwyczajna	TG/193/1 z 9.4.2008
<i>Lupinus albus</i> L.	Łubin biały	TG/66/4 z 31.3.2004
<i>Lupinus angustifolius</i> L.	Łubin wąskolistny	TG/66/4 z 31.3.2004
<i>Lupinus luteus</i> L.	Łubin żółty	TG/66/4 z 31.3.2004
<i>Medicago doliata</i> Carmign.	Lucerna kolczasta	TG/228/1 z 5.4.2006
<i>Medicago italica</i> (Mill.) Fiori	Lucerna włoska	TG/228/1 z 5.4.2006
<i>Medicago littoralis</i> Rohde ex Loisel.	Lucerna nadbrzeżna	TG/228/1 z 5.4.2006
<i>Medicago lupulina</i> L.	Lucerna nerkowata	TG/228/1 z 5.4.2006
<i>Medicago murex</i> Willd.	Lucerna ostrostrąkowa	TG/228/1 z 5.4.2006
<i>Medicago polymorpha</i> L.	Lucerna wielokształtna	TG/228/1 z 5.4.2006
<i>Medicago rugosa</i> Desr.	Lucerna pomarszczona	TG/228/1 z 5.4.2006
<i>Medicago sativa</i> L.	Lucerna siewna	TG/6/5 z 6.4.2005
<i>Medicago scutellata</i> (L.) Mill.	Lucerna tarczowata	TG/228/1 z 5.4.2006
<i>Medicago truncatula</i> Gaertn.	Lucerna ściętolistkowa	TG/228/1 z 5.4.2006
<i>Medicago x varia</i> T. Martyn	Lucerna mieszańcowa	TG/6/5 z 6.4.2005
<i>Trifolium pratense</i> L.	Koniczyna czerwona	TG/5/8 z 17.12.2020
<i>Trifolium repens</i> L.	Koniczyna biała	TG/38/7 z 9.4.2003
<i>Trifolium subterraneum</i> L.	Koniczyna podziemna	TG/170/3 z 4.4.2001
<i>Phacelia tanacetifolia</i> Benth.	Facelia błękitna	TG/319/1 z 5.4.2017

<i>Arachis hypogaea</i> L.	Orzech arachidowy	TG/93/4 z 9.4.2014
<i>Brassica juncea</i> (L.) Czern	Gorzycza sarepska	TG/335/1 z 17.12.2020
<i>Brassica rapa</i> L. var. <i>silvestris</i> (Lam.) Briggs	Rzepik	TG/185/3 z 17.4.2002
<i>Carthamus tinctorius</i> L.	Krokosz barwierski	TG/134/3 z 12.10.1990
<i>Papaver somniferum</i> L.	Mak	TG/166/4 z 9.4.2014”

* Tekst tych wytycznych można znaleźć na stronie internetowej UPOV (www.upov.int).

Część B – Zmiany w załącznikach do dyrektywy 2003/91/WE

„ZAŁĄCZNIK I

Wykaz gatunków określonych w art. 1 ust. 2 lit. a), które muszą być zgodne z protokołami technicznymi CPVO *

Nazwa systematyczna	Nazwa zwyczajowa	Protokół CPVO
<i>Allium cepa</i> L. (grupa Cepa)	Cebula i echalion	TP 46/2 z 1.4.2009
<i>Allium cepa</i> L. (grupa Aggregatum)	Szalotka	TP 46/2 z 1.4.2009
<i>Allium fistulosum</i> L.	Cebula siedmiolatka (czosnek dęty)	TP 161/1 z 11.3.2010
<i>Allium porrum</i> L.	Por	TP 85/2 z 1.4.2009
<i>Allium sativum</i> L.	Czosnek	TP 162/1 z 25.3.2004
<i>Allium schoenoprasum</i> L.	Szczypiorek	TP 198/2 z 11.3.2015
<i>Apium graveolens</i> L.	Seler	TP 82/1 z 13.3.2008
<i>Apium graveolens</i> L.	Seler korzeniowy	TP 74/1 z 13.3.2008
<i>Asparagus officinalis</i> L.	Szparagi	TP 130/2 z 16.2.2011
<i>Beta vulgaris</i> L.	Burak ćwikłowy	TP 60/1 z 1.4.2009
<i>Beta vulgaris</i> L.	Burak liściowy	TP 106/1 z 11.3.2015
<i>Brassica oleracea</i> L.	Jarmuż	TP 90/1 z 16.2.2011
<i>Brassica oleracea</i> L.	Kalafior	TP 45/2 rev. 2 z 21.3.2018
<i>Brassica oleracea</i> L.	Brokuł	TP 151/2 rev. 2 z 21.4.2020
<i>Brassica oleracea</i> L.	Brukselka	TP 54/2 rev. z 15.3.2017
<i>Brassica oleracea</i> L.	Kalarepa	TP 65/1 rev. z 15.3.2017
<i>Brassica oleracea</i> L.	Kapusta włoska, kapusta głowiasta biała i kapusta głowiasta czerwona	TP 48/3 rev. z 15.3.2017
<i>Brassica rapa</i> L.	Kapusta pekińska	TP 105/1 z 13.3.2008
<i>Capsicum annuum</i> L.	Papryka	TP 76/2 rev. 2 z 21.4.2020
<i>Cichorium endivia</i> L.	Endywia kędzierzawa i endywia eskariola	TP 118/3 z 19.3.2014
<i>Cichorium intybus</i> L.	Cykoria korzeniowa	TP 172/2 z 1.12.2005
<i>Cichorium intybus</i> L.	Cykoria liściowa	TP 154/1 rev. z 19.3.2019
<i>Cichorium intybus</i> L.	Cykoria sałatowa	TP 173/2 z 21.3.2018
<i>Citrullus lanatus</i> (Thunb.) Matsum. et Nakai	Arbuz	TP 142/2 z 19.3.2014
<i>Cucumis melo</i> L.	Melon	TP 104/2 rev. z 21.4.2020
<i>Cucumis sativus</i> L.	Ogórek	TP 61/2 rev. 2 z 19.3.2019
<i>Cucurbita maxima</i> Duchesne	Dynia olbrzymia	TP 155/1 z 11.3.2015
<i>Cucurbita pepo</i> L.	Dynia zwyczajna	TP 119/1 rev. z 19.3.2014
<i>Cynara cardunculus</i> L.	Karczoch zwyczajny i karczoch hiszpański (kard)	TP 184/2 rev. z 6.3.2020

<i>Daucus carota</i> L.	Marchew jadalna i marchew pastewna	TP 49/3 z 13.3.2008
<i>Foeniculum vulgare</i> Mill.	Koper włoski	TP 183/1 z 25.3.2004
<i>Lactuca sativa</i> L.	Sałata	TP 13/6 rev. z 15.2.2019
<i>Solanum lycopersicum</i> L.	Pomidor	TP 44/4 rev. 4 z 21.4.2020
<i>Petroselinum crispum</i> (Mill.) Nyman ex A. W. Hill	Pietruszka	TP 136/1 z 21.3.2007
<i>Phaseolus coccineus</i> L.	Fasola wielokwiatowa	TP 9/1 z 21.3.2007
<i>Phaseolus vulgaris</i> L.	Fasola zwykła karłowa i fasola zwykła tyczna	TP 12/4 z 27.2.2013
<i>Pisum sativum</i> L. (partim)	Groch siewny łuskowy o nasionach pomarszczonych, groch siewny łuskowy o nasionach gładkich i groch siewny cukrowy	TP 7/2 rev. 3 z 6.3.2020
<i>Raphanus sativus</i> L.	Rzodkiewka, rzodkiew czarna	TP 64/2 rev. corr. z 11.3.2015
<i>Rheum rhabarbarum</i> L.	Rabarbar	TP 62/1 z 19.4.2016
<i>Scorzonera hispanica</i> L.	Skorzonera (węzýmord)	TP 116/1 z 11.3.2015
<i>Solanum melongena</i> L.	Oberżyna	TP 117/1 z 13.3.2008
<i>Spinacia oleracea</i> L.	Szpinak	TP 55/5 rev. 3 z 6.3.2020
<i>Valerianella locusta</i> (L.) Laterr.	Roszpunka warzywna	TP 75/2 z 21.3.2007
<i>Vicia faba</i> L. (partim)	Bób	TP 206/1 z 25.3.2004
<i>Zea mays</i> L. (partim)	Kukurydza cukrowa i kukurydza pękająca	TP 2/3 z 11.3.2010
<i>Solanum habrochaites</i> S. Knapp & D.M. Spooner; <i>Solanum lycopersicum</i> L. x <i>Solanum habrochaites</i> S. Knapp & D.M. Spooner; <i>Solanum lycopersicum</i> L. x <i>Solanum peruvianum</i> (L.) Mill.; <i>Solanum lycopersicum</i> L. x <i>Solanum cheesmaniae</i> (L. Ridley) Fosberg; <i>Solanum pimpinellifolium</i> L. x <i>Solanum habrochaites</i> S. Knapp & D.M. Spooner	Podkładki pomidora	TP 294/1 rev. 4 z 21.4.2020
<i>Cucurbita maxima</i> Duchesne x <i>Cucurbita moschata</i> Duchesne	Mieszzańce międzygatunkowe <i>Cucurbita maxima</i> Duchesne z <i>Cucurbita moschata</i> Duchesne do użytku jako podkładki	TP 311/1 z 15.3.2017

* Tekst tych protokołów można znaleźć na stronie internetowej CPVO (www.cpvo.europa.eu).

ZAŁĄCZNIK II

Wykaz gatunków określonych w art. 1 ust. 2 lit. b), które muszą być zgodne z wytycznymi w sprawie badań UPOV *

Nazwa systematyczna	Nazwa zwyczajowa	Wytyczne UPOV
<i>Brassica rapa</i> L.	Rzepa	TG/37/10 z 4.4.2001”

* Tekst tych wytycznych można znaleźć na stronie internetowej UPOV (www.upov.int).